

Galatians 5

Interlinear Bible — King James Version

Greek text with English translation and Strong's numbers

1 Stand fast therefore in the liberty wherewith Christ hath made us free, and be not entangled again with the yoke of bondage.

τῇ ἐλευθερίᾳ οὖν ἣ Χριστὸς ἡμᾶς
G3588 in the liberty G1657 therefore G3767 wherewith G3739 Christ G5547 us G2248
ἠλευθέρωσεν· στήκετε καὶ μὴ πάλιν ζυγῷ
free G1659 Stand fast G4739 and G2532 not G3361 again G3825 with the yoke G2218
δουλείας ἐνέχεσθε
of bondage G1397 be G1758

2 Behold, I Paul say unto you, that if ye be circumcised, Christ shall profit you nothing.

Ἴδε ἐγὼ Παῦλος λέγω ὑμῖν ὅτι ἐὰν
G1492 I G1473 Paul G3972 say G3004 unto you G5213 that G3754 if G1437
περιτέμνησθε Χριστὸς ὑμᾶς οὐδὲν ὠφελήσει
ye be circumcised G4059 Christ G5547 you G5209 nothing G3762 shall profit G5623

3 For I testify again to every man that is circumcised, that he is a debtor to do the whole law.

μαρτύρομαι δὲ πάλιν παντὶ ἀνθρώπῳ
I testify **For** **again** **to every** **man**
G3143 G1161 G3825 G3956 G444

περιτεμνομένῳ ὅτι ὀφειλέτης ἐστὶν ὅλον τὸν
that is circumcised **that** **a debtor** **he is** **the whole** G3588
G4059 G3754 G3781 G2076 G3650

νόμον ποιῆσαι
law **to do**
G3551 G4160

4 Christ is become of no effect unto you, whosoever of you are justified by the law; ye are fallen from grace.

κατηργήθητε ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ
G2673 **is become of no effect unto you** G3588 **Christ**
G575 G5547

οἵτινες ἐν νόμῳ δικαιοῦσθε τῆς χάριτος
whosoever of you **by** **the law** **are justified** G3588 **grace**
G3748 G1722 G3551 G1344 G5485

ἐξεπέσατε
ye are fallen from
G1601

5 For we through the Spirit wait for the hope of righteousness by faith.

ἡμεῖς γὰρ πνεύματι ἐκ πίστεως ἐλπίδα
we **For** **through the Spirit** **by** **faith** **the hope**
G2249 G1063 G4151 G1537 G4102 G1680

δικαιοσύνης ἀπεκδεχόμεθα
of righteousness **wait for**
G1343 G553

6 For in Jesus Christ neither circumcision availeth any thing, nor uncircumcision; but faith which worketh by love.

ἐν γὰρ Χριστῷ Ἰησοῦ οὔτε περιτομή τι
in G1722 For G1063 Christ G5547 Jesus G2424 neither G3777 circumcision G4061 any thing G5100
ἰσχύει οὔτε ἀκροβυστία ἀλλὰ πίστις δι'
availeth G2480 neither G3777 uncircumcision G203 but G235 faith G4102 by G1223
ἀγάπης ἐνεργουμένη
love G26 which worketh G1754

7 Ye did run well; who did hinder you that ye should not obey the truth?

Ἐτρέχετε καλῶς· τίς ὑμᾶς ἀνέκοψεν τῇ
Ye did run G5143 well G2573 who G5101 you G5209 did hinder G348 G3588
ἀληθείᾳ μὴ πείθεσθαι
the truth G225 not G3361 obey G3982

8 This persuasion cometh not of him that calleth you.

ἡ πεισμονὴ οὐκ ἐκ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς
G3588 This persuasion G3988 cometh not G3756 of G1537 G3588 him that calleth G2564 you G5209

9 A little leaven leaveneth the whole lump.

μικρὰ ζύμη ὅλον τὸ φύραμα ζυμοῖ
A little G3398 leaven G2219 the whole G3650 G3588 lump G5445 leaveneth G2220

10 I have confidence in you through the Lord, that ye will be none otherwise minded: but he that troubleth you shall bear his judgment, whosoever he be.

ἐγὼ πέποιθα εἰς ὑμᾶς ἐν κυρίῳ ὅτι οὐδὲν
I **have confidence** **in** **you** **through** **the Lord** **that** **none**
G1473 G3982 G1519 G5209 G1722 G2962 G3754 G3762

ἄλλο φρονήσετε· ὁ δὲ ταρασσων ὑμᾶς
otherwise **minded** **but** **he that troubleth** **you**
G243 G5426 G3588 G1161 G5015 G5209

βαστάσει τὸ κρίμα ὅστις ἂν ᾖ
shall bear **his judgment** **whosoever** **he be**
G941 G3588 G2917 G3748 G302 G5600

11 And I, brethren, if I yet preach circumcision, why do I yet suffer persecution? then is the offence of the cross ceased.

ἐγὼ δέ ἀδελφοί εἰ περιτομὴν ἔτι κηρύσσω τί
I **And** **brethren** **if** **circumcision** **yet** **I** **why**
G1473 G1161 G80 G1487 G4061 G2089 G2784 G5101

ἔτι διώκομαι ἄρα κατήργηται τὸ σκάνδαλον
yet **do I** **then** **ceased** **the offence**
G2089 G1377 G686 G2673 G3588 G4625

τοῦ σταυροῦ
of the cross
G3588 G4716

12 I would they were even cut off which trouble you.

ὄφελον καὶ ἀποκόψονται οἱ ἀναστατοῦντες
I would **even** **cut off** **which trouble**
G3785 G2532 G609 G3588 G387

ὑμᾶς
you
G5209

13 For, brethren, ye have been called unto liberty; only use not liberty for an occasion to the flesh, but by love serve one another.

Ἑμεῖς γὰρ ἐπ' ἐλευθερίαν ἐκλήθητε ἀδελφοί·
ye **For** **unto** **liberty** **have been called** **brethren**
G5210 G1063 G1909 G1657 G2564 G80

μόνον μὴ τὴν ἐλευθερίαν εἰς ἀφορμὴν τῇ
only **use not** **liberty** **for** **an occasion**
G3440 G3361 G3588 G1657 G1519 G874 G3588

σαρκί ἀλλὰ διὰ τῆς ἀγάπης δουλεύετε
to the flesh **but** **by** **love** **serve**
G4561 G235 G1223 G3588 G26 G1398

ἀλλήλοις
one another
G240

14 For all the law is fulfilled in one word, even in this; Thou shalt love thy neighbour as thyself.

ὁ γὰρ πᾶς νόμος ἐν ἐνὶ λόγῳ πληροῦται,
G3588 **For** **all** **the law** **even in** **one** **word** **is fulfilled**
G1063 G3956 G3551 G1722 G1520 G3056 G4137

ἐν τῷ· Ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς
even in **this Thou shalt love** **neighbour** **thy** **as**
G1722 G3588 G25 G3588 G4139 G4675 G5613

εαυτόν
thyself
G1438

15 But if ye bite and devour one another, take heed that ye be not consumed one of another.

εἰ δὲ ἀλλήλων δάκνετε καὶ κατεσθίετε
if **But** **another** **ye bite** **and** **devour**
G1487 G1161 G240 G1143 G2532 G2719

βλέπετε μὴ ὑπὸ ἀλλήλων ἀναλωθῇτε
take heed **not** **of** **another** **consumed**
G991 G3361 G5259 G240 G355

16 This I say then, Walk in the Spirit, and ye shall not fulfil the lust of the flesh.

Λέγω δέ πνεύματι περιπατεῖτε καὶ ἐπιθυμίαν
This I say **then** **in the Spirit** **Walk** **and** **the lust**
G3004 G1161 G4151 G4043 G2532 G1939

σαρκὸς οὐ μὴ τελέσητε
of the flesh **fulfil**
G4561 G3756 G3361 G5055

17 For the flesh lusteth against the Spirit, and the Spirit against the flesh: and these are contrary the one to the other: so that ye cannot do the things that ye would.

ἡ γὰρ σαρκὸς ἐπιθυμεῖ κατὰ τοῦ πνεῦμα τὸ
For **the flesh** **lusteth** **against** **the Spirit**
G3588 G1063 G4561 G1937 G2596 G3588 G4151 G3588

δὲ πνεῦμα κατὰ τῆς σαρκὸς ταῦτα δὲ
and **the Spirit** **against** **the flesh** **the things** **and**
G1161 G4151 G2596 G3588 G4561 G5023 G1161

ἀντίκειται ἀλλήλοις ἵνα μὴ ἅ ἅν θέλητε
are contrary **the one to the other** **so that** **that ye would**
G480 G240 G2443 G3361 G3739 G302 G2309

ταῦτα ποιῇτε
the things **do**
G5023 G4160

18 But if ye be led of the Spirit, ye are not under the law.

εἰ δέ πνεύματι ἄγεσθε οὐκ ἐστὲ ὑπὸ νόμον
if **But** **of the Spirit** **ye be led** **not** **ye are** **under** **the law**
G1487 G1161 G4151 G71 G3756 G2075 G5259 G3551

19 Now the works of the flesh are manifest, which are these; Adultery, fornication, uncleanness, lasciviousness,

φανερὰ δέ ἐστιν τὰ ἔργα τῆς σαρκός ἃτινά
manifest **Now** **are** **the works** **of the flesh** **which**
G5318 G1161 G2076 G3588 G2041 G3588 G4561 G3748

ἐστιν μοιχεία, πορνεία ἀκαθαρσία ἀσέλγεια
are **these Adultery** **fornication** **uncleanness** **lasciviousness**
G2076 G3430 G4202 G167 G766

20 Idolatry, witchcraft, hatred, variance, emulations, wrath, strife, seditions, heresies,

εἰδωλολατρεία φαρμακεία ἔχθραι ἔρεις, ζῆλοι,
Idolatry **witchcraft** **hatred** **variance** **emulations**
G1495 G5331 G2189 G2054 G2205

θυμοί ἐριθείαι διχοστασίαι αἵρέσεις
wrath **strife** **seditions** **heresies**
G2372 G2052 G1370 G139

21 Envyings, murders, drunkenness, revellings, and such like: of the which I tell you before, as I have also told you in time past, that they which do such things shall not inherit the kingdom of God.

φθόνοι φόνοι, μέθαι κῶμοι καὶ τὰ ὅμοια
Envyings **murders** **drunkenness** **revellings** **also** **like**
G5355 G5408 G3178 G2970 G2532 G3588 G3664

τούτοις ἃ προλέγω ὑμῖν καθὼς καὶ
such **of the which** **I tell** **you** **as** **also**
G5125 G3739 G4302 G5213 G2531 G2532

προεῖπον ὅτι οἱ τὰ τοιαῦτα πράσσοντες
I have **that** **such things** **they which do**
G4277 G3754 G3588 G3588 G5108 G4238

βασιλείαν θεοῦ οὐ κληρονομήσουσιν
the kingdom **of God** **not** **inherit**
G932 G2316 G3756 G2816

22 But the fruit of the Spirit is love, joy, peace, longsuffering, gentleness, goodness, faith,

Ὁ δὲ καρπὸς τοῦ πνεύματος ἐστὶν ἀγάπη
G3588 But G1161 the fruit G2590 G3588 of the Spirit G4151 is G2076 love G26

χαρά εἰρήνη μακροθυμία χρηστότης ἀγαθωσύνη
joy G5479 peace G1515 longsuffering G3115 gentleness G5544 goodness G19

πίστις
faith G4102

23 Meekness, temperance: against such there is no law.

πραότης, ἐγκράτεια· κατὰ τῶν τοιούτων οὐκ
Meekness G4236 temperance G1466 against G2596 G3588 such G5108 no G3756

ἐστὶν νόμος
there is G2076 law G3551

24 And they that are Christ's have crucified the flesh with the affections and lusts.

ταῖς δὲ ταῖς Χριστοῦ ταῖς σάρκα
they that are G3588 And G1161 they that are G3588 Christ's G5547 they that are G3588 the flesh G4561

ἐσταύρωσαν σὺν ταῖς παθήμασιν καὶ ταῖς
have crucified G4717 with G4862 they that are G3588 the affections G3804 and G2532 they that are G3588

ἐπιθυμίαις
lusts G1939

25 If we live in the Spirit, let us also walk in the Spirit.

εἰ ζῶμεν πνεύματι πνεύματι καὶ στοιχῶμεν
If **we live** **in the Spirit** **in the Spirit** **also** **let us**
G1487 G2198 G4151 G4151 G2532 G4748

26 Let us not be desirous of vain glory, provoking one another, envying one another.

μὴ γινώμεθα κενόδοξοι ἀλλήλοις
not **Let us** **desirous of vain glory** **one another**
G3361 G1096 G2755 G240

προκαλούμενοι ἀλλήλοις φθονοῦντες
provoking **one another** **envying**
G4292 G240 G5354

From KJV Study • kjevstudy.org